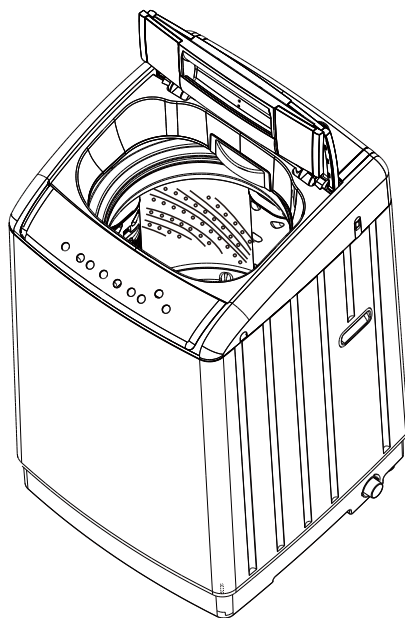


取扱説明書

衣類洗濯機
ES314009

容量
5.2KG



本製品は、すべての商品で給水検査を実施しております。
そのため、開封後の商品に水滴などの残水がある場合がございますが、
未使用品ですので、安心してご使用ください。

本書をよく読み、正しく安全にお使い下さい。また、読んだ後は大切に保管して下さい。
何か不明な問題がございましたら、いつでも弊社にお気軽にご連絡くださいませ。

目次

ご使用の前に

● 各部の名称	01
● 注意事項	02
● 取り付けと調整	05
● 入水パイプの取り付け	01

ご使用中

● 洗濯の前の準備	07
● 洗濯物の投入	09
● 洗剤の投入	10
● 操作ボタン	12
● 洗濯後の処理	15

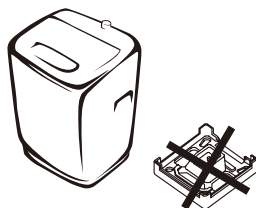
故障排除とFAQ 14

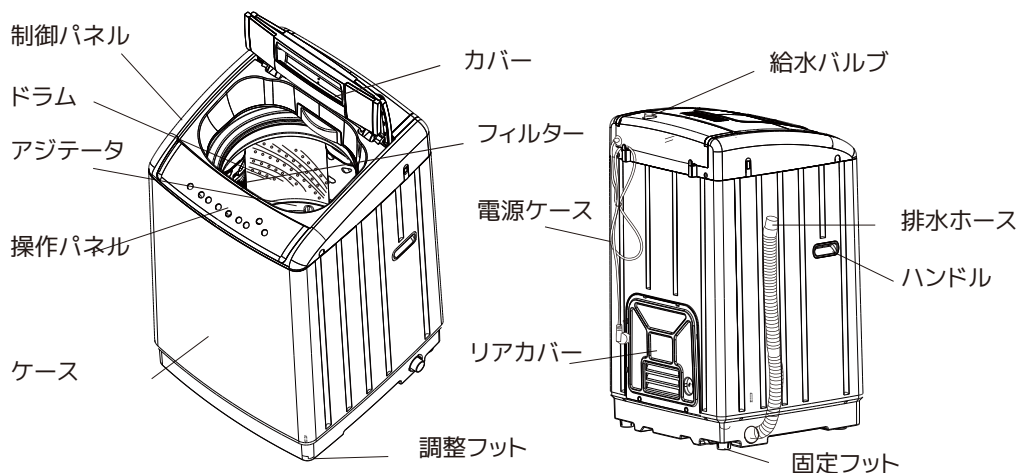
安全な電源のご注意 01



**洗濯機を取り付ける前に、
以下の要件に従って設置場所を選んでください：**

- 1.洗濯機を硬い平らな床に設置してください（床が平らでない場合は、「洗濯機の水平調整」セクションを参照してください）。
- 2.太陽光が直接当たらないようにし、熱源から離してください。
- 3.湿気の多い場所に設置しないでください。
- 4.梱包箱内に含まれているフォームパッドとプラスチックスタンドは、輸送中の保護のためのものです。設置時には必ずこれらを取り除いてください。これらのパッドとスタンドを取り除かない場合、異常な騒音が発生する可能性があります。





⚠ 注意：

本書内の図はイメージ図です。また、製品の改良により、お手元の製品およびその付属品は本書の図と異なる場合があります。その際はご容赦ください。

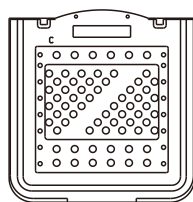
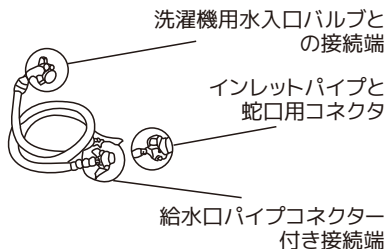
符号の意味説明



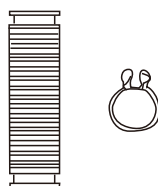
このマークが付いているすべてのコンテンツは、製品の安全性と使用者の安全に関連し、厳密に指示に従う必要があります。それに従わないと、洗濯機の損傷や使用者の安全に危険が及ぶ可能性があります。



このマークが付いているすべてのコンテンツは、絶対に禁止されている行為です。それに従わないと、洗濯機の損傷や使用者の安全に危険が及ぶ可能性があります。

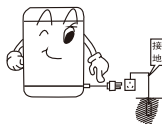


防鼠プレート



外部排水ホース

洗濯機の電源コードを 220V の交流電源口に差し込んでください。必ず単相三芯の差し込み口を使用し、差し込み口内の接地線は確実に接地されていることを確認してください。安全のため、漏電保護器の使用をおすすめします。



洗濯機を正常に使用する際、電源コードの差し込みや抜きが手で簡単に行えるようにしてください。停電、移動、不使用時、または清掃時には必ず電源コードを抜き、水栓を閉めてください。湿った手で電源コードを差し込んだり抜いたりしないでください。



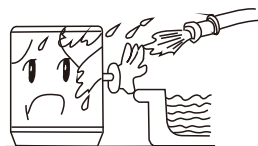
●電源ケーブルが損傷した場合、危険を避けるためには、弊社までご連絡ください。

●水源に取り外し可能なホースコンポーネントを使用する機器の場合、必ず機器に同梱されている新しいホースを使用し、古いホースコンポーネントを再利用しないでください。

●水圧は最大0.85MPa、最小0.03MPaである必要があります。



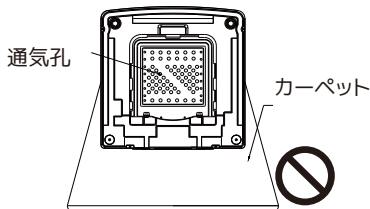
1. 高湿度の場所、特に浴室などには設置しないでください。
絶対に水で洗淨しないでください。湿った衣類を制御パネルの上に置かないでください。



2. 50°C以上の熱い水を使用しないでください。熱水源に接続しないでください。



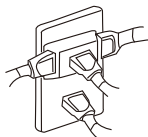
3. カーペットの上に洗濯機を設置する場合、通気孔を塞がないようにしてください。振動の影響を受ける可能性があります。



4. 防水性のアイテム、例えば雨具や自転車カバーなどは洗濯しないでください。脱水時に異常な振動が発生する可能性があります。



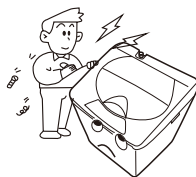
5. 他の電化製品と同じコンセントに接続しないでください。電源コードが損傷し、コンセントが緩んでいる場合は使用しないでください。



1. 洗濯機が動作している間に手を洗濯槽内に差し入れないでください。
速度が遅い場合でも危険です。特に子供に注意し、子供が洗濯機に登らないようにしてください。



2. 自己分解、修理、または改造しないでください。



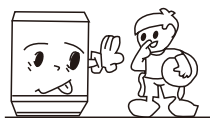
3. 熱い水が入った壺など、重い、熱い物を洗濯機の上に置かないでください。



4. 発性物（稀釈液、ガソリンなど）の衣類を洗濯しないでください。



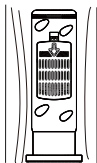
5. 監視のない子供や体が弱い人はこの機械を使用しないでください。



6. 直射日光を避け、暖房器具などに近づけないでください。



1. ヘアフィルターは必ず完全で、正しく取り付けられていることを確認してください。
ヘアフィルターが失われたり、破損した場合は、弊社までご連絡ください。



2. 洗濯を始める前に、硬貨、ボタン、砂、ヘアピンなどの異物をすべてポケットから取り出してください。
これは衣類と洗濯機を損傷から守るためです。



3. ●洗濯を始める前に、水栓が開いていることと、給水ホースが正しく接続されていることを確認してください。

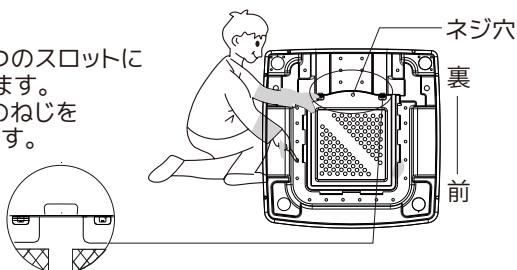
●低泡洗剤の使用をお勧めします。

洗濯機の安全な取り付けと正しい使用には、説明書の指示に従うことが非常に重要です

鼠返しの取り付け

パッケージを開封したら、洗濯機を優しい素材（タオル、毛布など）の上に軽く前方に傾け、鼠返しを後ろから前に向かって力を込めて差し込みます。取り付け完了時に「カチャ」と音が聞こえます。矢印は内側を指すことに注意してください。次に、洗濯機を軽く持ち上げ、図示の通りに鼠返しを確実に取り付けます。

底部の2つのクリップを底座の2つのスロットに合わせ、取り付け位置を確保します。そして、付属している鼠返し用のねじを対応する穴にしっかりと固定します。

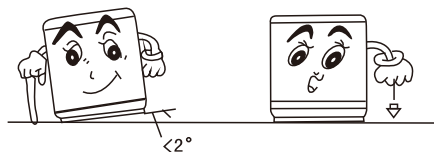


設置位置の調整

洗濯機を設置する際は、壁から 20mm 以上離し、支持面の傾斜角度は最大 2°以下に保つ必要があります。地面が平らでない場合、洗濯機が不安定に動作し、途中停止する恐れがあります。設置調整の詳細は以下に示します。

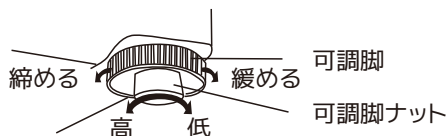
●水平の確認

吊り縄を洗濯機に取り付け、水平であるかどうかを確認します。必要に応じて、水平を調整してください。



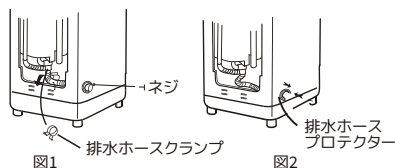
●可調脚の調整

可調脚を少し持ち上げ、ナットを緩め、洗濯機を水平に調整します。洗濯機が水平に安定していることを確認したら、可調脚のナットをしっかりと締めてください。

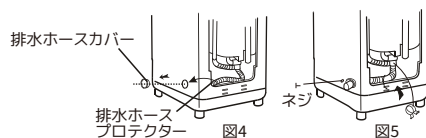


排水ホースの向きを変更する方法

- 1.洗濯機の後ろのカバーを取り外します。
- 2.ブラケットのネジを緩め、排水ホースブラケットを取り外し、図1に示すように内部の排水ホースを箱内に収めます。片手で箱内に手を差し入れ、排水ホースのクリップをしっかりと把持し、クリップを外します。もう片手で内部の排水ホースを引き出します(図1)。

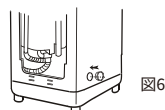


- 3.一側の排水口カバーを外し、図4のようにします。
- 4.排水ホースをもう一侧から引き出し、排水ホースブラケットで固定し、ネジで固定し、次にクリップを内部の排水ホースのもう一端に装着し、内部の排水ホースを排水バルブ本体のクリップにしっかりと装着します(図5)。



ご注意: 排水ホースの向き変更を行う場合、正確な取り付けを確保するために、弊社のアフターサービス担当者に依頼することをお勧めします。排水ホースの向き変更により外部ドラムがズれる場合、排水ホースの固定位置を調整し、外部ドラムに排水ホースの引っ張り影響しないように注意してください。

- 5.もう一方の側に排水口カバーを取り付けます(図6)。



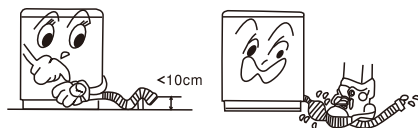
排水ホースの取り付け

排水ホースを洗濯機の排水口に接続します。排水ホースを機体内に押し込み、クリップで固定します。

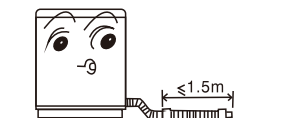


排水ホースの適切な使用

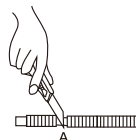
- 1.排水ホースの高さは10cm以下にする必要があります。それ以上の高さにすると、排水がスムーズでなくなり、洗濯時間が長くなり、洗濯機が途中で停止する可能性があります。
- 2.排水ホースを踏んだり圧迫したりしないでください。



- 4.排水ホースを延長する必要がある場合、別途排水ホースを購入し、延長部分と元の排水ホースの接続部を密封して水漏れを防止し、長さは1.5mを超えないようにしてください。



- 5.排水ホースが余分に長い場合、Aの位置からカットすることができます。



- 3.排水ホースが余分に長い場合、中間部分をカットしても構いません。排水がスムーズになるように、排水ホースの先端を斜めに切ります。

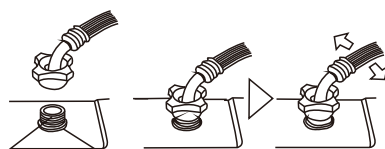
給水ホースの取り付け

ご使用前の注意

給水ホースと洗濯機の接続

洗濯機をご使用の前に、シールリングが外れていないか、または損傷していないか必ず確認してください。もし問題がある場合は、弊社までお問い合わせください。

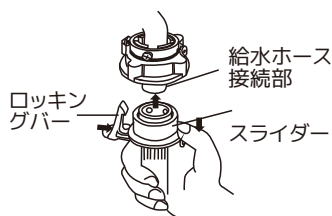
給水ホースナットを給水バルブの接続部に取り付けます。給水ホースナットを締め、給水ホースを軽く揺らして適切に固定されていることを確認します。



注意: 給水ホースは熱水供給管に接続しないでください。

給水ホースの接続

スライダーを押し下げ、給水ホースを給水管接続部に挿入します。ロックバーを給水ホース接続部に引っ掛け、スライダーを下げて、「カチ」と音がるまでしっかりと取り付けます。



注意: 新しい給水ホースコンポーネントを使用してください。古い給水ホースコンポーネントは再利用しないでください。

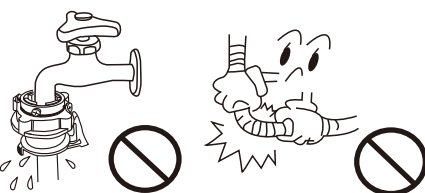
給水ホースと水栓の接続を確認

給水ホースを軽く引いて、しっかりと接続されているか確認してください。

取り付けが完了したら、水栓を開けて、漏れがないか確認してください。

給水ホースを無理に曲げないでください。

洗濯機を使用する前に、給水ホースの接続部分と水栓の接続部分がしっかりと取り付けられているか確認し、取り外れないようにしてください。



給水ホースの取り外し

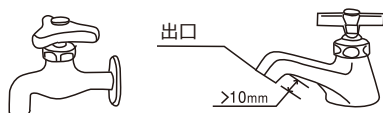
水栓を閉めます。

ロックバーを押さえ、スライダーを押し下げて給水ホースを取り外します。洗濯機を週に1回以上ご使用の場合、給水ホース接続部を取り外さないでください。固定ネジを損傷するおそれがあります。

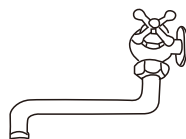


水栓の確認

適切な水栓



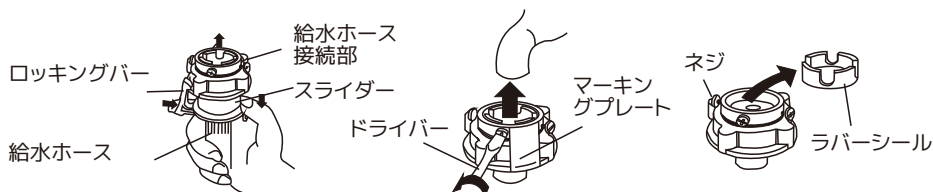
適切でない水栓



前端の長さが10mm以上で水栓の出口端が平らであることを確認してください。
もし平らでない場合は、漏水を防ぐためにやすりで平らに整えてください。

水栓の確認

1. ロッキングバーの下部を押し下げ、スライダーを下に引きます。給水ホースコンポーネントから給水ホース接続部を取り外します（図1）。
2. 給水ホース接続部の4つのネジを緩め、水栓に取り付けられるようにし、次に給水ホース接続部を水栓に取り付けます（図2）。（水栓の口径が大きすぎて給水ホース接続部が合わない場合、4つのネジを緩め、ラバーシールを取り外します。水栓の前端が平らである必要があり、そうでない場合は漏水の原因となります（図3））



3. 給水ホース接続部上の4つのネジを均等に締め付けます（図4）。
4. マーキングプレートを取り外し、図に示す要件に従ってナットを締めます（図5）。

注：ナットを締める前に、スレッドが約4mm露出している必要があります。ナットを締めた後、スレッドは2mm以下になるようにしてください（図6）。

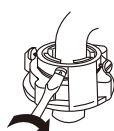


図4

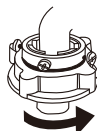


図5

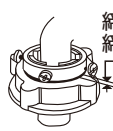


図6

締め付け前、約4mm
締め付け後、約2mm以下

洗濯前の準備



1. 給水ホースをしっかりと接続し、水栓のバルブを開けてください。
2. 電源プラグを差し込む前に、電源コンセントが確実に接地されていることを確認してください。
接地端子はガス管や水道管に接続されてはいけません。
3. 排水ホースを下ろしてください。
4. 地面が傾斜していたり平らでない場合、洗濯機の安定性に問題が生じたり、異常な音が発生することがあります。洗濯機を水平に設置してください。
5. 洗濯機は0℃以上の環境で使用することをお勧めします。
0℃以下の環境で使用すると、洗濯機の給水および排水システムが凍結し、機械全体が損傷する可能性があります。洗濯機が0℃以下の環境で保管されていた場合、室温環境に約2時間～4時間置いてから使用してください。



洗濯物の洗濯前の注意事項

- a. 衣類のポケットには何も入っていないことを確認してください。(釘、硬貨など)衣類や洗濯機に損傷を与え、余分な騒音を発生させる可能性のあるもの
- b. 衣類を裏返して洗ってください。洗浄プロセス中に発生する糸くずが衣類表面に付着しないようになります。
- c. 細かいシルク製品、女性用ランジェリー、レース付きの衣類、ナイロン、薄手の化繊など、特にデリケートな素材の衣類は、洗濯ネットに入れて洗濯してください。
- d. 衣類のベルトをしっかりと締め、ジッパーを閉めてください。
- e. 洗濯前に衣類から泥や砂を取り除いてください。特に汚れたコートなどを洗濯する前に、ブラシを使って汚れを払うことをおすすめします。
- f. 水面に浮かぶ可能性のある衣類は、水中に沈めてください。また、浮上した場合は一時停止し、洗浄液に押し込むようにしてください。
- g. 厚手の衣類と薄手の衣類は別々に洗濯してください。
- h. 吸水性の低い羽毛製品など、洗濯が難しい衣類は洗濯しないでください。洗濯する場合は、中～低水位を選択し、一つずつ洗濯してください。
- i. 純毛の毛布や電気毛布の洗濯は絶対に禁止されています。



注意

脱水はウール生地を収縮させ、変形させる可能性があります。
精密なウール織物を脱水しないでください。
軽量で大きな体積の羽毛服など、危険を防ぐために水洗いをしないでください。



注意

純毛の毛布や電気毛布の洗濯は絶対に禁止されています。

洗濯物の投入

使用時の注意事項



●洗濯機の洗濯および脱水容量は、一度に洗濯および乾燥状態の標準洗濯物（GB/T4288の付録AのA2に規定されている標準洗濯物に準拠）の最大重量を示しています。

●布地の厚さ、サイズ、タイプによって、実際の洗濯容量に影響を与えることがあります。1回の洗濯物は正常に反転できる範囲で洗濯してください。

●1.0kg未満の布量の場合、高水位を選択しないでください。水しぶきの飛散を防ぐためです。

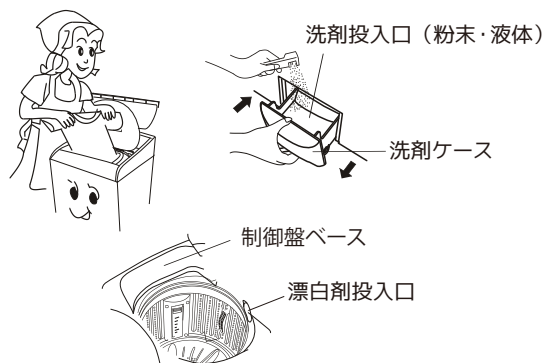
●衣類が多い場合、衣類の摩耗を防ぐために高水位を選択してください。

洗濯物の参考重量



洗濯物の投入

使用時の注意事項



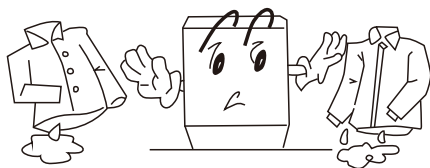
漂白剤の使用方法

指定の水位に水を注ぎ、漂白剤を容器で希釈し、洗濯槽にゆっくり注ぎます。
色のついたり、柄がある衣類は色落ちしやすいため、漂白剤の使用は避けてください。
漂白剤は洗濯物に直接触れないようにしてください。
漂白剤の使用方法と使用量は、漂白剤の注意書きに確認してください。
粉末状の漂白剤は溶解させた後に使用してください。

洗剤の使用方法

- 洗濯機内で直接溶かす
水を低水位まで注ぎます。洗濯洗剤を投入し、約 30 秒間回転させ、完全に溶解させます。
洗濯物を投入し、適切な水位を選択します。
- 洗濯洗剤の速溶方法
約 30℃の温水と容器を用意します。
洗濯洗剤を徐々に加えながら、完全に溶解させます。
- 洗濯洗剤は洗濯物を汚しやすいため、適量を使用してください。
- 高泡の洗濯洗剤の使用はお勧めしません。
- 異なる洗濯洗剤には使用量の違いがあるため、詳細な使用量は洗剤の注意書きや絵表示などをご確認してください。

- 桶内に水がない場合でも、一定の時間が経過してから脱水が開始されます。
- 色落ちしやすい衣類と他の衣類は分けて洗濯してください。
- 設定した水位に水が注入されない場合、ドラムが回転しません。



初回洗濯

初回洗濯を行う前に、衣類を入れずに以下の手順を実行する必要があります。

- 1.電源スイッチを押してください。
- 2.洗濯槽に少量の洗剤を注ぎます。
- 3.洗濯機の給水バルブを開けてください。
- 4.開始/一時停止ボタンを押してください。

これにより、製造業者がテストプロセス中に洗濯機に残した水が排出されます。

⚠ 注意

洗濯機を使用する前に、必ず洗濯機の下部からのプラスチックフォームと内部の小さなプラスチック部品を取り除いてください。

洗剤の使用方法

適切な水位に洗剤を入れるために、水位に基づいて適切な量の洗剤を入れてください。通常の使用量よりも多くの洗剤を使用しても、洗浄効果に大きな違いはありませんが、十分すぎるが行われないと、衣料の生地が損傷する可能性があります。



洗剤用量(目安)		
水位	標準洗剤	濃縮洗剤
7-8	32g	22g
5-6	28g	20g
3-4	24g	18g
1-2	22g	15g

- 合成洗剤の場合、泡が少ないものが最適で、洗濯機に適しています。
- 洗剤の泡が蓋からこぼれても、洗濯機の性能や安全に影響しません。

洗濯手順の説明

洗濯手順：

水栓を開けてください。
洗剤容器を引き出し、適切な量の洗剤を入れてください。
洗濯機の蓋を閉めてください。
各機能ボタンを押し、必要な洗濯プログラムを選択してください。
開始/一時停止ボタンを押すと、洗濯機が動作を開始します。

洗濯プロセスが終了したら：

水栓を閉めてください。
電源スイッチを押してください。
洗濯機の蓋を開けてください。

洗濯前の確認事項と準備

詳細は取扱説明書の8ページ「洗濯前の注意事項」をご覧ください。



便利な使いかた：お好みの設定で運転する

1.電源ボタンを押します。



2.プログラム/ 予約ボタンを押します。



衣類に合わせてプログラムを選択します：

01標準→02脱水→03クイック→04大物→05風乾→
06浸漬→07単洗→08クリーン→09保水→10漂白

05風乾プログラムを選択した場合、
水位ボタンを長押しして風乾時間を
調整できます：

10→20→30→40→50→60→70→80→
90→10分のサイクルで選択します。

3.水位ボタンを押します。



衣類の素材と量に応じて適切な水位を選択します。
電源が入ると、デフォルトの水位は6段階です。
水位ボタンを押してサイクル的に変更できます。

6L-7L-8L-1L-2L-3L-4L-5L

4.開始/一時停止ボタン を押します。



5.蓋を閉じます。

洗濯が終了すると、ブザーで通知され、
電源が自動的にオフになります。

●チャイルドロック機能：

操作中に水位ボタンとプログラムボタンを同時
に押して、チャイルドロック機能を起動すること
ができます。

チャイルドロック機能を起動すると、すべてのボ
タンがロックされ、扉を開けると E7 警告が表示
され、5 秒以内に扉を閉じて解除できます。5 秒
以上経過すると自動的に排水されます。

チャイルドロックを解除するには、水位ボタンと
プログラムボタンを同時に押して、チャイルド
ロックを解除します。

チャイルドロックを設定すると、ディスプレイに
「CL」と表示されます。

予約運転をする

1.電源ボタンを押します。



2.プログラム/タイマー
設定ボタンを押します。



洗濯する衣類に基づいてプログラムを選択します：

01標準 ⇄ 02脱水 ⇄ 03お急ぎ ⇄ 04毛布 ⇄ 05風乾燥
↑ ↓
10すすき ⇄ 09水残る ⇄ 08槽乾燥 ⇄ 07洗いのみ ⇄ 06つけおき

●05：風乾プログラムを選択した場合、
水位ボタンを長押しして風乾時間を
調整できます：

10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60 → 70 → 80 → 90 →
100 分のサイクルで選択します。



3.プログラム/タイマー
設定ボタンを押します。



プログラム/タイマー設定ボタンを2秒間押すと、
タイマー設定モードに入り、ディスプレイに2から始まり、
1時間ごとに増加する時間が表示されます。

2-3-4-5-6-7-... 20-21-22-23-24-无 预约



4.水位ボタンを押します。

衣類の素材と量に応じて適切な水位を選択し
ます。

電源が入ると、デフォルトの水位は 4 段階で
す。水位ボタンを押してサイクル的に変更でき
ます。

4L-5L-6L-1L-2L-3L

5.蓋を閉じます。

予約を設定する前に必ず蓋を閉じてください。
それ以外の場合、予約設定後にE3の故障情報
が表示されます。

6.開始/一時停止ボタンを
押します。



開始/一時停止ボタンを押すと、予約開始
モードに入り、デジタルディスプレイに
予約終了時間が表示されます。

●運転中に、電源、一時停止/開始以外のボタンを操作する場合、通常はまず「一時停止/開始」
ボタンを押し、その後他のボタンを押します。操作できない場合は、「電源」ボタンを押し、
再度電源を入れて必要な作業を実行してください。

●異常状態の警告が発生した場合、誰も対処しない場合、1時間後に自動的に電源が切れます。

●電源を入れた後、何もボタンを押さないでいると、10分後に自動的に電源が切れます。

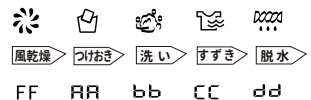
●洗濯機の洗濯が終了したら、水栓を閉め、電源プラグを抜いてください。

お困りのとき

故障表現	故障原因	排除方法
排水異常 「E2」と表示されます。	<ul style="list-style-type: none"> ●排水パイプが倒れているかどうか。 ●排水パイプが詰まっているかどうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ●排水パイプを倒して、電源スイッチを一度操作してください。 ●異物を除去し、電源スイッチを一度操作してください。
開蓋異常 「E3」と表示されます。	●脱水中に開蓋	●ドアを閉めてください。
脱水異常 「E4」と表示されます。	<ul style="list-style-type: none"> ●衣類がずれているかどうか。 ●洗濯機が傾いているかどうか。 	●衣類を再配置し、洗濯機を水平に設置し、電源スイッチを一度操作してください。
給水異常 「E1」と表示されます。	<ul style="list-style-type: none"> ●水道の蛇口が開いているか、水が止まっているかどうか。 ●給水バルブが詰まっているかどうか。 ●水圧が低すぎるかどうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ●蛇口を開け、電源スイッチを一度操作してください。 ●給水バルブを清掃し、電源スイッチを一度操作してください。 ●電源を切り、水圧が正常になるのを待ってから再度洗濯してください。
水位センサー異常 「E6」と表示されます。	<ul style="list-style-type: none"> ●水位センサーが異常を示しているかどうか。 ●水位センサーが緩んでいるかどうか。 	●弊社までお問い合わせください。
チャイルドロック設定後に ドアを開ける 「E7」と表示されます。	●チャイルドロックが設定された後、 ドアが開いているかどうか。	<ul style="list-style-type: none"> ●ドアを5秒以内に閉めてください。 ●5秒以上経過した場合、水位とプログラムキーを同時に押してチャイルドロックを解除してください。
注意  上記の手順でも問題が解決しない場合は、弊社までお問い合わせください。		

デジタルディスプレイの内容説明

製品運転中、デジタルディスプレイは残り時間と現在の作業状態を表示します。以下は、ディスプレイの表示内容に関する説明です。
チャイルドロックが有効な場合、デジタルディスプレイには「CL」と残り時間が表示されます。
プリセットタイマーが設定されている場合、デジタルディスプレイには残り時間(時間単位)と右下に小さな点が表示されます。

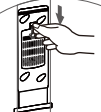







プログラム説明

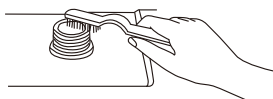
- 01 標準：一般的なプログラムです。
- 02 脱水：単独の脱水プログラムです。
- 03 お急ぎ：迅速な洗濯のためのプログラムです。
- 04 毛布：毛布や大きなアイテム向けのプログラムです。
- 05 風乾燥：洗濯が終了したアイテムを速乾させるプログラムです。
- 06 つけおき：汚れの多いアイテム向けのプログラムです。
- 07 洗いのみ：軽いすすぎのプログラムです。
- 08 槽乾燥：洗濯機の槽を洗浄・消毒するプログラムです。
- 09 水残る：最後のすすぎの後、水をためたまにするプログラムです。
- 10 すすぎ：アイテムのすすぎと脱水のみを行うプログラムです。

- 一定の期間を使用した後、洗濯機内の糸くずフィルターなどに付着した糸くずやゴミをすみやかに取り除いてください。それによらず、本機をより良くご利用いただくことができます。
- 清掃を行う際は、まず電源プラグをコンセントから抜いてください。

糸くずフィルター

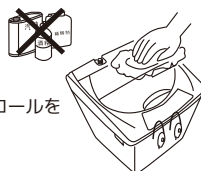
<p>1.フィルターフレームのロッククリップを下に押し、前に引き出します。</p> 	<p>4.フィルターを洗浄します。</p> 
<p>2.図のようにフィルターを取り出します。</p> 	<p>5.フィルターを元の位置に戻し、カードをフレームに差し込みます（フィルターの向きに注意し、誤った向きで取り付けるとサイドパネルに取り付けることができなくなります）。</p> 
<p>3.フィルターを逆さにしてごみを取り除きます。</p> 	<p>6.フィルターフレームの下部にある2つの位置決めピンをサイドパネルの底部の穴に挿入し、上部を押し下げてクリップをサイドパネルに差し込み、位置に収まると「カチッ」と音がします。</p> 

給水バルブのフィルターは異物で詰まりやすく、給水を妨げることがありますので、約2ヶ月に一度、ブラシを使用して清掃することをお勧めします。



筐体が汚れた場合、湿った柔らかい布で拭いてください。

- 直接水で洗わないでください。
- 中性洗剤を使用して拭いてください。
- 希釈液、ガソリン、アルコールを使用しないでください。



洗剤ボックスの取り外しと洗浄

- 1.取り外し方法：傾けて上に引っ張り出します。
- 2.取り付け方法：傾けて上から挿入し、押し込みます。



取り外し



取り付け

- 1.洗濯完了後、給水バルブを閉じてください。必要であれば、給水ホースを取り外してください。
- 2.洗濯機のドラム内に水をためないでください。毎回の使用後、直ちに水を排水してください。
- 3.メンテナンス作業を行う前に、必ず電源プラグを抜いてください。
- 4.電源コードと排水ホースをきちんと取り付けてください。
- 5.きれいな柔らかい布を使って、洗濯機の表面とドラム内の水滴を拭き取り、上蓋を一時的に開けたままにしておいてください（約1時間後、再び上蓋を閉じてください）。

現象	原因（説明）
●脱水開始時、断続的に脱水が行われることがあります。	●バランスを調整して、衣類が偏らないようにします。
●"脱水"を選択しても、洗濯機がすぐに脱水を開始しないことがあります。	●洗濯機が"脱水"モードに設定された後、脱水が開始するまでにはしばらくの時間がかかることがあります。
●洗濯機を初めて使用した際、排水ホースからわずかな水が流れ出ることがあります。	●これは出荷前の性能テスト時に残存した水です。
●最終的な脱水が停止し、表示が"すすぎ"に変わり、水が入ります。	●洗濯物が片側に寄っているため、安全スイッチが作動しています。水を追加し、均一にかき混ぜてから、洗濯物の偏心を解消し、再び脱水を行います。

この製品はI類の電気機器に属し、電源の使用時に電気の安全に留意してください。信頼性のある接地された電源を使用してください。電源の接地線は地中に埋設し、一般の水道管などの公共施設とは接続しないでください。電源の接地線とゼロ線を区別し、これらの導線を結合しないでください。

専用のコンセントを使用してください。コンセントは国の強制認証を受けた製品である必要があります。

電源の安全な使用に関する注意を守ること、安全かつ効果的に製品をご利用いただけます。もし家庭の電源に関して疑念がある場合は、速やかに改善措置を講じてください。

洗濯機の標準テストプロシージャ

最適な洗濯効果を得るために、エネルギーを節約するために、以下のプロシージャに従ってご使用いただくことをお勧めします。

満載テスト：電源プラグを差し込み、任意のボタンを押さずに、"スタート/一時停止"ボタンを5秒以上長押しし、その後"スタート/一時停止"ボタンを押して、満載テストプロシージャに進んでください。

半分の負荷テスト：電源プラグを差し込み、任意のボタンを押さずに、"スタート/一時停止"ボタンを5秒以上長押しし、その後"水位"ボタンを押して、最高水位が10段階の場合、水位を5段階に設定してください。最高水位が8段階の場合、水位を4段階に設定してください。最高水位が6段階の場合、水位を3段階に設定してください。その後、"スタート/一時停止"ボタンを押して、半分の負荷テストプロシージャに進んでください。

洗濯時の騒音：58.5dB

脱水時の騒音：60.9dB（A加重）